

CAMERA DI COMMERCIO E INDUSTRIA ITALIANA IN TURCHIA İTALYAN TİCARET VE SANAYİ ODASI DERNEĞİ

Anno di Fondazione 1885
Kuruluş Yılı 1885

INDEX

Informazioni Economiche Ekonomik Veriler	2 - 3
Opportunità di Affari İş Olanakları	4-5-6-7
Prossime Fiere in Italia İtalya'daki Yakın Tarihli Fuarlar	8
Soci Candidati Aday Üyeler	9
Notizie / Haberler	10-11-12-13
Notizie dei soci / Üyelerden Haberler	14
Annunci / Duyurular	15-16
Valutazione / Değerlendirme	17



İtalyan Ticaret ve Sanayi Odası Derneği
Camera di Commercio e Industria
Italiana in Turchia

NEWSLETTER

OTTOBRE

2020

EKİM

2020

Merkez / Sede

Meşrutiyet Cad. No.75
Tepebaşı İSTANBUL
Tel: +90 (212) 244 22 68
Fax: +90 (212) 252 58 85
E-mail: cciist@cciist.com
Web: www.cciist.com

Ankara Şubesi / Ufficio di Ankara

İtalya Büyükelçiliği Atatürk Bulvarı
No.118 Kavaklıdere / ANKARA
Tel: +90 (312) 427 24 85
Fax: +90 (312) 427 24 86

Kocaeli Şubesi / Ufficio di Kocaeli

Fuar İçi 41040 İzmit / KOCAELİ
Tel: +90 (262) 315 80 00
Fax: +90 (262) 321 90 70



ASSOCAMERESTERO
ASSOCIAZIONE DELLE CAMERE DI
COMMERCIO ITALIANE ALL'ESTERO

Informazioni Economiche / Ekonomik Veriler

Inflazione / Enflasyon

Mese / Ay	All'ingrosso Toptan 2019 (%)	All'ingrosso Toptan 2020 (%)
Gennaio / Ocak	0,45	1,84
Febbraio / Şubat	0,09	0,48
Marzo / Mart	1,58	0,87
Aprile / Nisan	2,98	1,28
Maggio / Mayıs	2,67	1,54
Giugno / Haziran	0,09	0,69
Luglio / Temmuz	-0,99	1,02
Agosto / Ağustos	-0,59	2,35
Settembre / Eylül	0,13	2,65
Ottobre / Ekim	0,17	3,55
Novembre / Kasım	-0,08	
Dicembre / Aralık	0,69	
Annuale / Yıllık	7,36	18,20

Svalutazione / Devalüasyon

Euro Valore Değer (TL)	% Variazione Annuale (€) Senelik Değişim
6.5782	98,9
6.7344	101,2
7.2150	108,4
7.5764	113,9
7.4738	112,3
7.7221	116,1
8,1628	122,7
8.7054	130,8
9.1446	137,5
9.6147	144,5
	144,5

Grafico dell'Inflazione / Enflasyon Grafiği

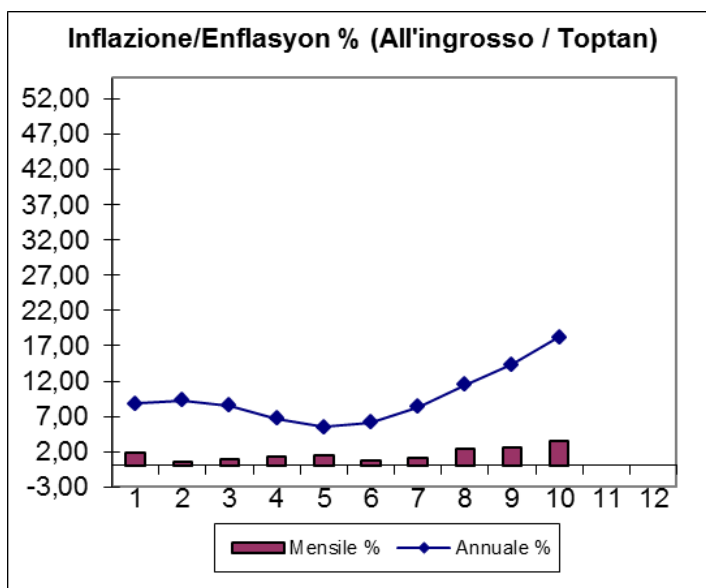
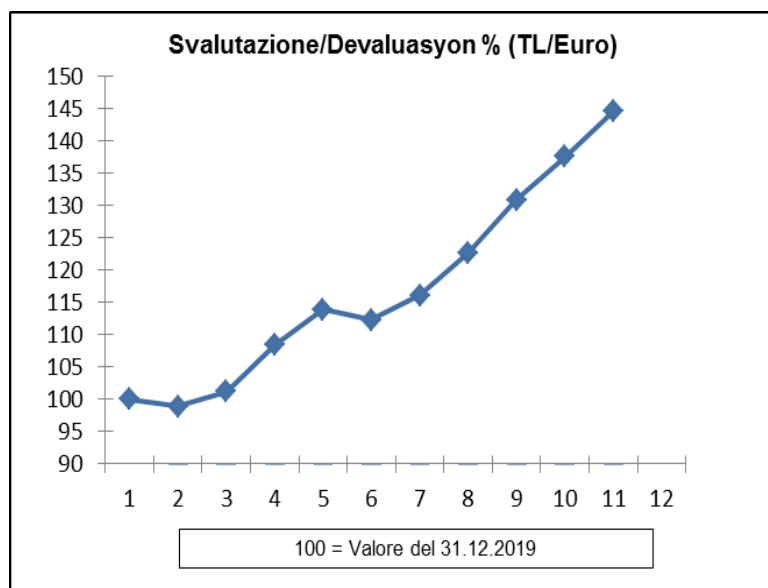


Grafico della Svalutazione / Devalüasyon Grafiği



Informazioni Economiche / Ekonomik Veriler

Export-Import Totale / Toplam İhracat-İthalat (000.000 \$)

Mese / Ay	Export / İhracat 2020	Export / İhracat 2019	Import / İthalat 2020	Import / İthalat 2019
Gennaio / Ocak	13.832	13.179	18.506	15.670
Febbraio / Şubat	13.866	13.613	17.022	15.725
Marzo / Mart	12.593	15.465	17.953	17.622
Aprile / Nisan	8.422	14.457	12.440	17.462
Maggio / Mayıs	9.417	15.961	12.771	17.824
Giugno / Haziran	12.732	11.050	15.837	14.259
Luglio / Temmuz	14.140	15.135	17.140	18.353
Agosto / Ağustos	11.759	12.507	18.145	15.021
Settembre / Eylül	15.210	14.406	19.992	16.489
Ottobre / Ekim		15.645		17.522
Novembre / Kasım		15.476		17.735
Dicembre / Aralık		14.645		19.019
Totale / Toplam	111.948	171.539	149.808	202.701

Capacità Produttiva Realizzata / Kapasite Kullanım Oranı

2018	2019	2020 Ottobre / Ekim
74.1 %	77.0 %	75.4 %

Commercio con l'Estero / Dış Ticaret Göstergeleri (000 \$)

	Gennaio / Ocak—Settembre / Eylül				Totale Toplam
	Export Turco Türkiye'nin İhracatı		Import Turco Türkiye'nin İthalatı		
	2019	2020	2019	2020	
Totale Toplam	125.764.632	111.948.310	148.428.391	149.808.678	261.756.988
Germania Almanya	11.449.235	10.476.647	12.963.823	13.990.630	24.467.277
Cina Çin	1.885.764	1.853.681	13.215.774	15.632.910	17.486.591
Russia Rusya	2.705.641	2.778.932	16.518.767	12.251.802	15.030.735
Stati Uniti Abd	5.941.461	6.499.934	8.491.606	8.237.728	14.737.663
Iraq Irak	6.299.261	5.484.074	1.507.935	6.419.155	11.903.230
Regno Unito Birleşik Krallık	8.152.091	7.312.449	3.744.551	3.917.601	11.230.051
Italia İtalya	6.827.829	5.238.246	6.268.647	5.746.467	10.984.713
Francia Fransa	5.732.034	4.684.247	4.499.392	4.252.048	8.936.295
Spagna İspanya	5.823.463	4.469.935	3.080.536	3.220.847	7.690.783
Olanda Hollanda	4.029.620	3.565.520	2.300.275	2.402.991	5.968.512

Opportunità di Affari / İş Olanakları

Nome Azienda / Firma Adı	MED Group - Moores Rowland
Responsabile / Yetkili Adı	H. Özgür Demirdöven
Tel	0090 212 356 7862
Fax	0090 212 356 6796
E-mail	ozgur.demirdoven@med-group.com.tr
Sito Web/ Web Sitesi	www.med-group.com.tr & www.mooresrowland.com.tr
Settore / Sektör	Consulenza finanziaria, Audit indipendente, Consulenza, Analisi dei dati/Mali Müşavirlik, YMM, SMMM, Bağımsız Denetim, Danışmanlık,
Ricerca / Arıyor	Imprese aziendali, Partnership internazionali ed estere, Organizzazioni industriali/Kurumsal Firmalar, Uluslararası ve Yabancı Ortaklı Firmalar, Sanayi Kuruluşları

Nome Azienda / Firma Adı	TECHNOCAST OTOMOTİV SAN. VE TİC. A.Ş.
Responsabile / Yetkili Adı	Fuat Murat Öney
Tel	+90 282 726 44 80
Fax	+90 282 726 20 22
E-mail	info@technocast.com.tr
Sito Web/ Web Sitesi	www.technocast.com.tr, www.carre.com.tr, www.mednetic.com.tr
Settore / Sektör	Produzione di parti e componenti per elettrodomestici, cerchi in lega leggera, produzione di prodotti medici/Elektrikli Ev Aletleri Aksam ve
Ricerca / Arıyor	Grossisti di piccoli utensili elettrici, Ruote, pneumatici Rappresentanti di prodotti medici, distributori (gastroentologia) / Küçük Elektrikli Aletler,Jant, lastik toptancıları,Medikal ürün temsilcileri, distribütörler (gastroentoloji)

Nome Azienda / Firma Adı	GMT TEKSTİL GIDA TURİZM SAN TİC LTD STİ
Responsabile / Yetkili Adı	Gülçin Hepyüksel Anamur
Tel	+90 533 619 21 36
Fax	
E-mail	gulcin@gmttex.com
Sito Web/ Web Sitesi	www.gmttex.com
Settore / Sektör	Produzione di abbigliamento / Giyim Konfeksiyon Üretim
Ricerca / Arıyor	Giyim konfeksiyon Üretim ve Kumas firmaları

Opportunità di Affari / İş Olanakları Per le Aziende Italiane / İtalyan Firmalar için

Nome Azienda / Firma Adı	ÖZBEKCPA
Responsabile / Yetkili Adı	Sema Özbek Yay
Tel	+90 212 356 80 00
Fax	+90 212 266 67 67
E-mail	info@ozbekcpa.com
Sito Web/ Web Sitesi	https://ozbekcpa.com/en/ - https://invest360go.com/en/ -
Settore / Sektör	Consulenza finanziaria / Mali müşavirlik
Ricerca / Arıyor	Tutti i settori / Tüm sektörler

Nome Azienda / Firma Adı	Aydinonat Friction Products
Responsabile / Yetkili Adı	Batuhan Aytaç
Tel	+90 312 394 5010
Fax	+90 312 394 5014
E-mail	info@aydinonat.com
Sito Web/ Web Sitesi	www.aydinonat.com
Settore / Sektör	SPARE PARTS FOR HEAVY DUTY MACHINES AND TRACTORS
Ricerca / Arıyor	HEAVY DUTY MACHINE/TRACTOR MANUFACTURERS & PARTS DEALERS

Nome Azienda / Firma Adı	Delta Solar Enerji Sanayi A.Ş.
Responsabile / Yetkili Adı	Roberto Vito Ingraldi
Tel	(39) 3930398742
Fax	+90 212 255 21 92
E-mail	roberto.ingraldi@delta-solar.com.tr
Sito Web/ Web Sitesi	http://www.en.delta-solar.com.tr/
Settore / Sektör	Energia rinnovabile, software, edilizia, immobiliare, ingegneria, architettura, servizi di reclutamento / Yenilebilir enerji, yazılım,
Ricerca / Arıyor	Tutti i settori / Tüm sektörler

Opportunità di Affari / İş Olanakları Per le Aziende Turche / Türk Firmalar için

Nome Azienda / Firma Adı	Four-emme Production s.r.l.
Responsabile / Yetkili Adı	
Tel	+39 (0) 30.9826836
Fax	+39 (0) 30.9847517
E-mail	sales2@four-emme.it
Sito Web/ Web Sitesi	www.four-emme.it
Settore / Sektör	Guarnizioni industriali / Endüstriyel contalar
Ricerca / Arıyor	Importatori / İthalatçılar

Nome Azienda / Firma Adı	Dal Colle SPA
Responsabile / Yetkili Adı	
Tel	+39 045 6134511
Fax	+39 045 7650959
E-mail	info@dalcolle.com
Sito Web/ Web Sitesi	http://www.dalcolle.com/
Settore / Sektör	Alimentare / Gıda
Ricerca / Arıyor	Importatori / İthalatçılar

Nome Azienda / Firma Adı	ANACLERIO ANGELO SRL
Responsabile / Yetkili Adı	
Tel	+39 0805653262
Fax	
E-mail	info@anaclerio.it
Sito Web/ Web Sitesi	http://www.anaclerio.it
Settore / Sektör	Import-export di frutta secca e derivati / Kurutulmuş meyve ve türevlerinin ithalat-ihracatı.
Ricerca / Arıyor	Pasticcerie e gelaterie italiane / İtalyan pastaneleri ve dondurmacıları

Opportunità di Affari / İş Olanakları Per le Aziende Turche / Türk Firmalar için

Nome Azienda / Firma Adı	Giorgio Fedon & Figli Spa
Responsabile / Yetkili Adı	
Tel	+3904379823
Fax	
E-mail	andreadecarli@fedon.it
Sito Web/ Web Sitesi	https://www.fedongroup.com/
Settore / Sektör	Occhialeria e packaging / Gözlük ve ambalaj
Ricerca / Arıyor	Fornitori per prodotti finiti (astucci, cofanetti, couvette, zaini tecnici, cartotecnica di lusso) che per materie prime come PU, tessuti, cartone, borse di carta e in TNT / Bitmiş ürünler (kasalar, çekmeceler, çantalar, teknik sırt çantaları, lüks kağıt ürünler) ve PU, kumaş, karton, kağıt ve TNT poşetler gibi hammaddeler için tedarikçiler

-+Nome Azienda / Firma Adı	Bianchi Snc
Responsabile / Yetkili Adı	
Tel	+39 049-9338119
Fax	+39 049-9336178
E-mail	acquisti@bianchidetergenti.it
Sito Web/ Web Sitesi	
Settore / Sektör	Ingrosso detersanti e materiali di pulizia / Deterjan ve temizlik malzemeleri satışı
Ricerca / Arıyor	Produttori di piatti in polpa di cellulosa e posateria / Karton tabak ve çatal bıçak üreticileri

Prossime Fiere in Italia / İtalya'daki Yakın Tarihli Fuarlar

VISCOM HYPER REALITY	Comucazione Visibile Görsel İletişim	17.11.2020 18.11.2020	Digitale	https://www.viscomitalia.it/
AF- ARTIGIANO IN FIERA	Articoli Artigianati e Da Regalo El Sanatları ve Hediyelik Eşya	05.12.2020 13.12.2020	Digitale	https://artigianoinfiera.it/it/

Soci Candidati / Aday Üyeler

DELTA SOLAR ENERJİ A.Ş.	Energia rinnovabile Yenilenebilir Enerji	http://www.en.delta-solar.com.tr/
GÜNŞEN MÜHENDİSLİK MÜŞ.OTO.SAN. VE TİC. LTD. ŞTİ.	Plastico Plastik Malzeme	www.gunsen.com.tr
TECHNOCAST OTOMOTİV SAN. VE TİC. A.Ş.	Piccoli elettrodomestici, industrie mediche,cerchi in lega di alluminio Elektrikli küçük ev aletleri, medikal sektörler, alüminyum alaşımlı jant	www.technocast.com.tr
HERMES DENİZCİLİK VE TİC. A.Ş.	Fornitura di cibo e attrezzature tecniche alle navi e servizi logistici Gemilere kumanya, teknik malzeme tedariđi ve lojistik hizmetler	www.hermesbosphorus.com
GMT TEKSTİL GIDA VE TURİZM SANAYİ VE TİCARET LİMİTED ŞİRKETİ	Prodotti tessili di abbigliamento Tekstil konfeksiyon ürünleri	www.gmttex.com
LİMA LOJİSTİK HİZMETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.	Logistica internazionale Uluslararası Lojistik	www.limalogistics.com
TORK MONTAJ SANAYİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ	Servizi di installazione di apparecchiature per il controllo dei processi industriali Endüstriyel İşlem Kontrol Ekipmanlarının kurulum hizmetleri	-
ADOPEN PLASTİK VE İNŞAAT SANAYİ A.Ş.	Materiali da costruzione İnşaat Malzemeleri	www.adopen.com.tr

Notizie / Haberler

Opportunità di Investimento in Italia

La Camera di Commercio e Industria Italiana in Turchia, sulla base delle informazioni ricevute dalle organizzazioni istituzionali con le quali collabora in Italia, vorrebbe sottoporre alla vostra attenzione che le imprese italiane nei seguenti settori sono alla ricerca di investitori provenienti dalla Turchia.

- *Biotechnology
- *Food Industry
- *New Tech/Informatics
- *Hardware solutions in life sciences
- *Hydrogen systems
- *Hotel (Sicily)
- *Shoe industry

Per ulteriori info potete contattare Şennur Ötüken dal numero +90 212 244 22 68 (int. 125 o dall'indirizzo sennur@cciist.com

İtalya'da Yatırım Fırsatları

İtalyan Ticaret ve Sanayi Odası Derneği olarak, İtalya'da işbirliği içinde olduğumuz kurumsal organizasyonlar tarafından aldığımız bilgiye istinaden İtalya'da alttaki sektörlerde yer alan firmaların Türkiye'den ortak yatırımcı arayışı içerisinde olduğunu bildirmek isteriz.

- *Biotechnology
- *Food Industry
- *New Tech/Informatics
- *Hardware solutions in life sciences
- *Hydrogen systems
- *Hotel (Sicily)
- *Shoe industry

İlgili olan üyelerimizin +90 212 244 22 68 (dah. 125) numaralı telefonda ya da sennur@cciist.com adresinden Şennur Ötüken ile iletişime geçmelerini rica ederiz.

Opportunità di Collaborazione con il Gruppo Galileo Global Education

Camera di Commercio e Industria Italiana in Turchia presenta l'opportunità di collaborazione con il Gruppo Galileo Global Education Group. Il Gruppo raccoglie le più importanti scuole italiane in ambito fashion, arte e design, riconosciute in tutto il mondo: Domus Academy, NABA (Nuova Accademia di Belle Arti) e Istituto Marangoni Group. Per l'informazione : <https://www.ggeedu.com/>

La missione di queste scuole è incoraggiare e promuovere giovani talenti, formati sulla base dell'esperienza italiana e con altissimi standard educativi, ed aiutare a integrare i talenti nei settori della moda, dell'arte e del design nel mondo del lavoro. A tal fine il Gruppo vorrebbe offrire alle aziende associate della nostra Camera un servizio gratuito su misura per la ricerca di professionisti qualificati. I membri interessati saranno in grado di creare un profilo di "Datore di lavoro" all'interno della piattaforma Intranet di Galileo Global Education Group ed avranno l'opportunità di condividere le loro posizioni aperte.

Per ulteriori info potete contattare Şennur Ötüken dal numero +90 212 244 22 68 (int. 125 o dall'indirizzo sennur@cciist.com

Galileo Global Education Grubu ile İşbirliği Fırsatı

İtalyan Ticaret ve Sanayi Odası Derneği Galileo Global Education Grubu tarafından Odamıza ulaşan bir işbirliği fırsatına destek vermektedir. Grup, tüm dünyada tanınmış moda, sanat ve tasarım alanlarında en önemli İtalyan okulları olan Domus Akademisi, NABA (Güzel Sanatlar Akademisi) ve Istituto Marangoni gruplarını bir araya getirmektedir.

Bilgi için <https://www.ggeedu.com/>

Bu okulların misyonu, İtalyan deneyimi ve çok yüksek eğitim standartları ile eğitilmiş genç yetenekleri teşvik etmek ve moda, sanat, tasarım alanlarındaki yeteneklerin iş dünyasına entegrasyonuna yardımcı olmaktır. Bu amaçla Odamız üye şirketlerine nitelikli eleman ihtiyaçları için ücretsiz, kişiye özel bir hizmet sunmaktadırlar. Böylece ilgilenen üyelerimiz Galileo Global Education Grubu'nun intranet platformlarında bir "İşveren" profili oluşturabilecek olup, açık pozisyonlarını paylaşma fırsatına sahip olabileceklerdir.

İlgili olan üyelerimizin +90 212 244 22 68 (dah. 125) numaralı telefonda ya da sennur@cciist.com adresinden Şennur Ötüken ile iletişime geçmelerini rica ederiz.

Notizie / Haberler

06-08 OTTOBRE 2020

**MISSIONE ONLINE CON LA CAMERA DI
COMMERCIO DI MILANO - PROMOS**

La nostra Camera, in collaborazione con Promos-Camera di Commercio di Milano ha organizzato gli incontri bilaterali online dove si sono stati invitati gli imprenditori turchi. L'organizzazione è svolta 06-08 Ottobre e la delegazione è stata costituita da ditte importatrici del settore alimentare.

20-21 OTTOBRE 2020 -

**MISSIONE ONLINE CON LA CAMERA DI
COMMERCIO DI MILANO - PROMOS**

La nostra Camera, in collaborazione con Promos-Camera di Commercio di Milano ha organizzato gli incontri bilaterali online dove si sono stati invitati gli imprenditori turchi. L'organizzazione è svolta 20-22 Ottobre e la delegazione è stata costituita da ditte nel settore di energia.

27-29 OTTOBRE 2020 -

**MISSIONE ONLINE CON LA CAMERA DI
COMMERCIO DI MILANO - PROMOS**

La nostra Camera, in collaborazione con Promos-Camera di Commercio di Milano ha organizzato gli incontri bilaterali online dove si sono stati invitati gli imprenditori turchi. L'organizzazione è svolta 27-29 Ottobre e la delegazione è stata costituita da ditte nel settore di alimentare.

10-11 NOVEMBRE 2020

**MISSIONE ONLINE CON LA CAMERA DI
COMMERCIO DI MILANO - PROMOS**

La Camera di Commercio e Industria Italiana in Turchia, in collaborazione con Promos Italia-Camera di Commercio di Milano ha organizzato gli incontri bilaterali virtuali, dove saranno invitati gli imprenditori turchi. L'organizzazione è avvenuta sulla piattaforma digitale nelle date 10-12 Novembre 2020.

La delegazione è stata costituita da ditte importatrici dei settori Medicale e Navale.

06-08 EKİM 2020 - PROMOS - MILANO

**TİCARET ODASI ONLINE İKİLİ İŞ
GÖRÜŞMELERİ ORGANİZASYONU**

Odamız, Promos Italia-Milano Ticaret Odası işbirliği ile Türk işadamlarının katıldığı online ikili iş görüşmeleri organizasyonu düzenlenmiştir. Organizasyon 06-08 Ekim 2020 tarihleri arasında gerçekleşmiş olup, davet edilen heyet; gıda sektöründe ithalat yapan şirketlerden oluşmuştur.

20-21 EKİM 2020 - PROMOS - MILANO

**TİCARET ODASI ONLINE İKİLİ İŞ
GÖRÜŞMELERİ ORGANİZASYONU**

Odamız, Promos Italia-Milano Ticaret Odası işbirliği ile Türk işadamlarının katıldığı online ikili iş görüşmeleri organizasyonu düzenlemiştir. Organizasyon 20-22 Ekim 2020 tarihleri arasında gerçekleşmiş olup, davet edilen heyet; enerji sektöründe ithalat yapan şirketlerden oluşmuştur.

27-29 EKİM 2020 - PROMOS - MILANO

**TİCARET ODASI ONLINE İKİLİ İŞ
GÖRÜŞMELERİ ORGANİZASYONU**

Odamız, Promos Italia-Milano Ticaret Odası işbirliği ile Türk işadamlarının katıldığı online ikili iş görüşmeleri organizasyonu düzenlemiştir. Organizasyon 27-29 Ekim 2020 tarihleri arasında gerçekleşmiş olup, davet edilen heyet; gıda sektöründe ithalat yapan şirketlerden oluşmuştur.

10-11 KASIM 2020 - PROMOS - MILANO

**TİCARET ODASI ONLINE İKİLİ İŞ
GÖRÜŞMELERİ ORGANİZASYONU**

Odamız, Promos Italia-Milano Ticaret Odası işbirliği ile Türk işadamlarının katıldığı online ikili iş görüşmeleri organizasyonu düzenlemiştir. Organizasyon 10-12 Kasım 2020 tarihlerinde, online olarak gerçekleşecekmiştir.

Davet edilen heyet; Medikal ve Denizcilik sektöründe ithalat yapan firmalarından oluşmuştur.

Notizie / Haberler



VISCOM MILANO ITALIA - HYPER REALITY (ONLINE FUAR)

La nostra Camera che realizza numerose attività con lo scopo di sviluppare e a incrementare scambi e rapporti commerciali tra l'Italia e la Turchia, vorrebbe informarVi che la fiera **VISCOM ITALIA - HYPER REALITY 2020** Comucazione Visibile è posticipata al 17-18 Novembre 2020 a causa delle condizioni della pandemia COVID-19 colpita tutto il mondo e realizza online.

Per informazioni dettagliate potreste visitare il sito web <https://www.viscomitalia.it/en-gb.html> per qualsiasi domanda relativa alla fiera online potreste contattare la camera all'indirizzo cciist@cciist.com; sibil@cciist.com

Artigiano in Fiera 2020 Milano

La nostra Camera che realizza numerose attività con lo scopo di sviluppare e a incrementare scambi e rapporti commerciali tra l'Italia e la Turchia, vorrebbe informarVi il progetto di "AF LIVE" della fiera Expointernazionale dell'Artigianato che si terrà per la 25esima volta quest'anno.

In questo periodo della pandemia di COVID-19 che ha gravemente colpito il mondo intero la gestione della fiera offre diverse alternative per voi, i preziosi membri del settore. A partire da quest'anno, le aziende avranno l'opportunità di partecipare alla fiera digitale con il progetto "AF LIVE" organizzato nella stessa data della fiera, possono fare anche la vendita.

Per qualsiasi domanda relativa alla fiera AF LIVE online potreste contattare la camera all'indirizzo cciist@cciist.com; sibil@cciist.com



VISCOM MILANO ITALIA - HYPER REALITY (ONLINE FUAR)

Türkiye'nin İtalya ile olan ticari ilişkilerini arttırmayı hedefleyen ve bu çerçevede faaliyet gösteren Odamız, tüm dünyanın içinde bulunduğu COVID-19 pandemisinin yarattığı koşullar sebebiyle **VISCOM ITALIA - HYPER REALITY 2020** - Uluslararası Görsel İletişim Fuarı'nın bu yılki dijital edisyonunun **17-18 Kasım 2020** tarihleri arasında gerçekleşeceğini sizlere bildirmek ister.

Daha detaylı bilgi için fuarın web sitesini ziyaret edebilir: <https://www.viscomitalia.it/en-gb.html> , her türlü sorunuzla ilgili de Odamız ile iletişime geçebilirsiniz: cciist@cciist.com; sibil@cciist.com

Artigiano in Fiera 2020 Milano

Türkiye'nin İtalya ile olan ticari ilişkilerini arttırmayı hedefleyen ve bu çerçevede faaliyet gösteren Odamız, bu sene 25.sinin gerçekleşmesi planlanan Artigiano in Fiera 2020 - Uluslararası Hediyeelik Eşya ve El Sanatları Canlı Satış Fuarı'nın "AF LIVE" projesini temsil etmektedir.

Tüm dünya'nın içinde bulunduğu COVID-19 pandemisinin yarattığı koşullar sebebiyle fuar yönetimi değerli sektör mensupları için farklı alternatifler sunmaktadır. Bu yıl itibariyle "AF LIVE" projesi ile fuar ile aynı tarihlerde fakat dijital ortamda fuara katılım sağlama ve satış yapma imkanı bulabilecektir.

AF LIVE Online fuarı ile ilgili her türlü sorunuzla ilgili Odamız ile iletişime geçebilirsiniz: cciist@cciist.com; sibil@cciist.com

Notizie / Haberler



UNIONCAMERE



ASSOCAMERESTERO
ASSOCIAZIONE DELLE CAMERE DI
COMMERCIO ITALIANE ALL'ESTERO

STAY EXPORT—19 Novembre 2020

La nostra Camera, nell'ambito dell'iniziativa Stay Export di Unioncamere, finalizzata a fornire informazioni e supporto (creare business) alle PMI esportatrici Italiani, realizzerà un webinar rivolto ad aziende italiane con focus su "PANORAMICA DEL SETTORE ENERGIA & AMBIANTE e OPPORTUNITÀ DI BUSINESS", il 19.11.2020 alle 16:30 . Il webinar sarà tenuto su piattaforma zoom.

STAY EXPORT—19 Kasım 2020

Odamız, İtalya'daki Odalar Birliği (Unioncamere) işbirliği ile İtalyan ihracatçı KOBİ'lere bilgi ve destek (iş yaratma) sağlamayı amaçlayan "Stay Export" girişimi kapsamında, İtalyan şirketlerine yönelik TÜRKİYE'DE ENERJİ & ÇEVRE SEKTÖRÜNE GENEL BAKIŞ ve İŞ FIRSATLARI konulu bir webinar düzenleyecektir. Söz konusu webinar 19.11.2020 tarihinde saat 16:30 de zoom platformunda gerçekleşecektir.

STAY EXPORT—27 Novembre 2020

La nostra Camera, nell'ambito dell'iniziativa Stay Export di Unioncamere, finalizzata a fornire informazioni e supporto (creare business) alle PMI esportatrici Italiani, realizzerà un webinar rivolto ad aziende italiane con focus su SVILUPPI NEL SETTORE AUTOMOBILISTICO e POSSIBILI OPPORTUNITÀ IN TURCHIA, il 27.11.2020 alle 12:00 . Il webinar sarà tenuto in lingua italiana su piattaforma zoom.

STAY EXPORT—27 Kasım 2020

Odamız, İtalya'daki Odalar Birliği (Unioncamere) işbirliği ile İtalyan ihracatçı KOBİ'lere bilgi ve destek (iş yaratma) sağlamayı amaçlayan "Stay Export" girişimi kapsamında, İtalyan şirketlerine yönelik TÜRKİYE'DE OTOMOTİV SEKTÖRÜNDEKİ GELİŞMELER ve OLASI FIRSATLAR konulu bir webinar düzenleyecektir. Söz konusu webinar 27.11.2020 tarihinde saat 12:00 de zoom platformunda İtalyanca olarak yapılacaktır.

Notizie dei soci / Üyelerden haberler

Zer Merkezi Hizmetler ve Ticaret A.Ş. / PROMENA

L'azienda **Zer Merkezi Hizmetler ve Ticaret A.Ş.** (la società acquirente del gruppo Koç), socio della nostra Camera, con il loro marchio **PROMENA** fornisce servizi alle aziende nei campi della raccolta elettronica di offerte, degli acquisti elettronici e della gestione dei fornitori durante il periodo della pandemia.

Il marchio Promena fornisce questi processi da ambienti digitali, fornendo un notevole risparmio di tempo ed efficienza operativa all'ufficio degli acquisti. Promena offre ai propri utenti un elevato risparmio nei processi, grazie alle funzioni competitive applicate durante la gara live e digitale e la raccolta delle offerte. Applicare questi processi sulla piattaforma supporta sia la memoria aziendale che le attività di supervisione. Oltre ad essere il modulo che attualmente funziona come ERP, può anche funzionare integrato con un sistema ERP esistente.

Per informazioni dettagliate, è possibile trovare il video introduttivo al link sottostante e potrebbe contattare

sales@promena.net

<https://www.youtube.com/watch?v=FZB-xTXntXk>

Zer Merkezi Hizmetler ve Ticaret A.Ş. / PROMENA

Üyelerimiz arasında yer alan **Zer Merkezi Hizmetler ve Ticaret A.Ş.** firması (Koç Grubu'nun satın alma şirketi) **PROMENA** markası ile pandemi döneminde Elektronik İhale & Teklif Toplama, Elektronik Satınalma ve Tedarikçi Yönetimi alanlarında firmalara hizmet sunmaktadır.

Promena markası bu süreçlerin dijital ortamlardan sağlanması, satın alma birimine fark edilir bir zaman tasarrufu ve operasyonel verimlilik sağlamaktadır. Promena, canlı ve dijital ihale ve teklif toplama sırasında uygulanan rekabet artırıcı fonksiyonları sayesinde, kullanıcılarına süreçlerden yüksek tasarruf oranları sunar. Bu süreçlerin platform nezdinde ilerlemesi hem kurumsal hafızayı hem de denetimsel faaliyetleri destekler. Mevcutta ERP görevini gören modülü olmak ile birlikte, mevcutta kullandığınız bir ERP sistemi ile de entegre çalışabilmektedir.

Detaylı bilgi için altta yer alan linkte tanıtıcı videoyu bulabilir, sales@promena.net adresinden ilgililere ulaşabilirsiniz.

<https://www.youtube.com/watch?v=FZB-xTXntXk>

Annunci / Duyurular

PJ Teks Tekstil Sanayi ve Ticaret AŞ

PJ Teks is a company representing, marketing and importing products of international companies in textile machinery, accessories, spare parts and service Established in Istanbul, Turkey, Pj Teks is operating in middle Asya, Middle East and North Africa Area. They are looking for sales engineer for textile machinery (turkey) and technical engineer for textile machinery.(bursa)

Sales Engineer for textile machinery

Job Description

Textile sectors: Weaving and preparation
Target costumer: Textile manufacturers
Sales of Textile machinery and equipment while applying technical expertise - Responsible for sales activities, meeting & achieving sales targets - Primarily engaged in field sales activity i.e. Visit to customer at Plant locations – Visit to customers for follow up of inquiries and commercial discussions - Responsible for negotiations, preparation and finalization of Proposals - Responsible for preparation of order documents with necessary technical inputs - Co-ordination for activities with the client post order completion and other compliance till order commissioning - Preparation and submission of Weekly & Monthly report for sales visits –

Profile

Excellent interpersonal, presentation and sales skills
Experience in textile and related industry: 6 months - 2 years
Experience in textile weaving sector and preparation, will be an added advantage.
Skilled in Problem Solving
Computer proficiency skills with Microsoft Office and data entry
Self Motivated and Go Getter Skills & Knowledge
Educational Qualification: Any UG Degree
MBA in Sales is preferred, not mandatory
Additional Requirements:
Must be able to travel approximately 50% of the time to visit customers, prospective customers, and attend trade shows.
Must have a valid driver's license, and currently have and be able to maintain a good driving record.

Technical Engineer for Service on textile machinery in Bursa - Turkey

Job Description

Textile sectors: Weaving and preparation
Target costumer: Textile manufacturers
Technical Service of Textile machinery and equipment while applying technical expertise - Responsible for after sales service activities, meeting & achieving Spare Parts sales targets - Primarily engaged in field service activity i.e. Visit to customer at Plant locations for periodical maintenance – Visit to customers for follow up of inquiries and technical discussions – Reply immediately on customer enquire for technical emergency - Responsible for Spare Parts proposal and sales - Preparation and submission of Weekly & Monthly report for visits –

Profile

Excellent interpersonal, presentation and technical skills (mechanical, electric and electronic)
Experience in textile and related industry: 1 year - 5 years
Experience in textile weaving sector and preparation, will be an added advantage.
Skilled in Problem Solving
Computer proficiency skills with Microsoft Office and data entry
Self Motivated and Go Getter Skills & Knowledge
Educational Qualification: Any UG Degree
Additional Requirements:
Must be able to travel approximately 80% of the time to visit customers
Must have a valid driver's license, and currently have and be able to maintain a good driving record.
Must be able to read, write, and speak English fluently.

Contact Information

Name: Mr. Paul J. Michich Designation : Owner Company : PJ Teks Tekstil Sanayi ve Ticaret AŞ
Address : Barbaros Mahallesi, Dereboyu Caddesi, Morsumbül Sokak No: 5/A - Ofis No: 345 34746 - Bati Ataşehir - Istanbul – Turkey Mail: paul@pjteks.com Mobile: 0090 542 3536960

Annunci / Duyurular

ANNUNCIO DEL PERSONALE

Dott. Andrea Briarava é nato nel 1989 e abita a Şişli Istanbul. Si é laureato nel Università degli Studi, il dipartimento Scienza dell'economia politica.

Ha lavorato come Export Sales Manager e Business Developer per diverse aziende italiane focalizzate sul mercato europeo e sudamericano. Ha delle esperienze nei settori automobilistico e meccanico / edile. Durante la crisi pandemica, ha coordinato e organizzato l'importazione dalla Turchia all'Italia di prodotti medici.

Sta alla ricerca di lavoro nei settori automobilistico, Green economy; (energia, edilizia, riciclaggio, prodotti sostenibili), logistica e Medica.

Parla Italiano (madrelingua), Turco, Francese, Spagnolo, Portoghese e Inglese.

I soci interessati ad offrire un colloquio di lavoro, possono contattare Dott. Andrea Briarava ai contatti di seguito:

Andrea Briarava

Tel: +90 535 089 0945

E-mail: andrea.briarava@gmail.com

PERSONEL İLANI

Sayın Andrea Briarava 1989 yılı doğumludur ve İstanbul Şişli'de ikamet etmektedir. Üniversitâ degli Studi, Milano Üniversitesi Politik Ekonomi Bilimi bölümü mezunudur. Pavia Üniversite'sinde yüksek lisans yapmıştır.

Avrupa ve Güney Amerika pazarı odaklı farklı İtalyan şirketlerinde İhracat Satış Müdürü ve İş Geliştiricisi olarak görev almıştır. Otomotiv ve mekanik / inşaat sektörlerinde çalışmıştır. Pandemi sürecinde Türkiye'den İtalya'ya tıbbi ürünlerin ithalatı konusunda faaliyetlerde bulunmuştur.

Otomotiv, Yeşil ekonomi; (enerji, bina, geri dönüşüm, sürdürülebilir ürünler), Lojistik ve Medikal sektörlerinde iş arayışı bulunmaktadır.

İtalyanca (anadil), Türkçe, Fransızca, İspanyolca, Portekizce ve İngilizce-bilmektedir.

Sayın Andrea Briarava ile iş görüşmesi yapmak isteyen Odamız üyeleri kendisine aşağıda yer alan iletişim bilgilerinden ulaşabilirler.

Andrea Briarava

Tel: +90 535 089 0945

E-mail: andrea.briarava@gmail.com

Valutazione / Değerlendirme

**Per Favore, restituiteci compilato il presente coupon di valutazione:
Lütfen, bu kuponu doldurup bize gönderiniz:**

Il Vostro giudizio su queste Newsletter é:
Bu Newsletter hakkında düşünceleriniz:

Ottimo-Çok iyi	(.....)
Buono-İyi	(.....)
Sufficiente-Yeterli	(.....)
Insufficiente-Yetersiz	(.....)
Deludente-Kötü	(.....)